

ଜାଲଦଞ୍ଜିର କେମ ଲୋମ ନାହିଁ

Why hippos have no hair



✎ Basilio Gimo, David Ker  
& Carol Liddiment  
📧 Asma Afreen  
|| 2  
😊 ବାଚନା bn / English en

Global Storybooks

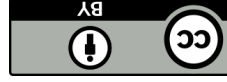


[globalstorybooks.net](http://globalstorybooks.net)

ଜାଲଦଞ୍ଜିର କେମ ଲୋମ ନାହିଁ / Why hippos

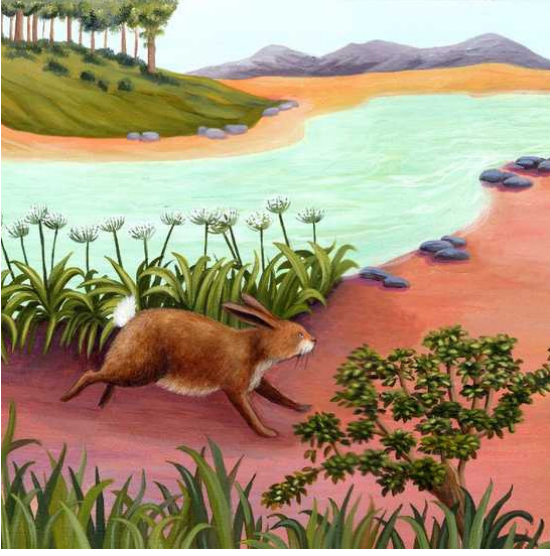
have no hair

✎ Basilio Gimo, David Ker  
& Carol Liddiment  
📧 Asma Afreen (bn)



This work is licensed under a Creative Commons  
[Attribution 3.0 International License](https://creativecommons.org/licenses/by/3.0).  
<https://creativecommons.org/licenses/by/3.0>





একদিন খরগোশ নদীর ধারে হাঁটছিল।

...

One day, Rabbit was walking by the riverside.

Hippo was there too, going for a stroll  
and eating some nice green grass.

...

ଜଳଦକ୍ଷିଣେ ଯେଉଁଠି ଲାଲ ଲାଲ ଚାହିଁଲେ ଏବଂ  
ଫିକ୍ସ୍ ଯିବା କାମ ଧାରିଲେ ।





জলহস্তী খরগোশকে সেখানে দেখতে পায়নি এবং  
ভুল করে সে খরগোশের পায়ে পাড়া দিল।  
খরগোশ জলহস্তীকে চিৎকার করে বলল, “এইযে  
জলহস্তী! তুমি কি দেখতে পাচ্ছনা যে তুমি  
আমার পায়ে পাড়া দিয়েছ?”

...

Hippo didn't see that Rabbit was there  
and she accidentally stepped on  
Rabbit's foot. Rabbit started screaming  
at Hippo, "You Hippo! Can't you see that  
you're stepping on my foot?"



খরগোশ খুশি হয়েছিল যে জলহস্তীর লোম পুড়ে  
গিয়েছে। এবং এখনও পর্যন্ত জলহস্তী আগুনের  
ভয়ে পানির থেকে দূরে যায় না।

...

Rabbit was happy that Hippo's hair was  
burned. And to this day, for fear of fire,  
the hippo never goes far from the  
water.







খরগোশ আগুনের খোঁজে গেল এবং বলল,  
“যাও, জলহস্তীকে জ্বালিয়ে দিবে যখন সে ঘাস  
খেতে পানি থেকে বেরিয়ে আসবে। সে আমাকে  
পাড়া দিয়েছে!” আগুন বলল, “কোন সমস্যা  
নেই, খরগোশ, আমার বন্ধু। তুমি যা বলবে আমি  
তাই করব।”

...

Rabbit went to find Fire and said, “Go,  
burn Hippo when she comes out of the  
water to eat grass. She stepped on me!”  
Fire answered, “No problem, Rabbit, my  
friend. I’ll do just what you ask.”



পরে যখন জলহস্তী নদী থেকে দূরে ঘাস খাচ্ছিল,  
তখন আগুন দাউ দাউ করে জ্বলে উঠল।  
আগুনের শিখা জলহস্তীর লোম পোড়ান শুরু  
করল।

...

Later, Hippo was eating grass far from  
the river when, “Whoosh!” Fire burst  
into flame. The flames began to burn  
Hippo’s hair.